



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1		MGI Malcantone/Novaggio			Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code

97	C	CATTANEO Nico	214305	05:54	55	16	1					40:39	18	2	42:37	D
16	A	PEDRAZZETTI Theo	216857	07:36	18	95	2									
51	G	LURASCHI Bixio	214210	16:39	22	95	3									
	G			30:08	22	95	4									
11		LURASCHI Lucia	214321	37:57	97		5									
22		CERUTTI Andrea	215907	43:29	22	95	6									
10		MOGLIAZZI Nicolo	211386	54:19	97		7									
53		SIGNORINI Mattia	215006	59:59	18		8									
66		D'EGIDIO Serena	211255													
55		GREGORIO Elia	217596													
19		RANZONI Giovanni	217597													
13		HÖSLI Dennis	216124													
18		LEONARDI Loris	212329													
95		CATTANEO Leo	212335													
8		SOLDATI Simone	214207													

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	98180	TOTAL			8	TOTAL				2 min
	JARDINI Andrea				TIME OUT			X					

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega	CLUB 1	MGI Malcantone/Novaggio	NCE
		CLUB 2	Gekkos Gerlafingen	NCE
Lieu / Ort Location / Luogo	Date / Datum Date / Data	Novaggio 18.06.2017		
Start / Beginn Début / Inizio	End / Ende Fin / Fine	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	12:00 14:07 NVCB26	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	X		
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo	Cup / Pokal Coupe / Coppa			
Other / Sonstiges Autre / Altro	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	35		

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift	215957	PONCINI Tea	
Time Keeper Chronométréur			212624	LEONARDI Manuela	
Official scorer Marqueur			9086	DZHYMA Vassilij	
Referee 1 Arbitre 1			9800	ORTELLI Moreno	
Referee 2 Arbitre 2					
Tech. Director Directeur tech.					

2		Gekkos Gerlafingen			Goals / Torschützen / Buts / Reti			Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code

13	C	SCHNYDER Simon	211181	07:29	15		1					29:39	15	5	34:39	K3
4	A	PIFFER Valentino	212347	12:44	4	9	2									
89	G	SCHNYDER Alice	211180	18:08	4	9	3									
2	G	TSCHANNEN Vanessa	214040	22:40	9	15	4									
16		TSCHANNEN Jan	214041	39:16	9		5									
8		OTTERSBERG Tim	215107	42:37	4		6									
22		WENGI Luca	212586	42:53	9	16	7									
9		KÜNZI Yannick	214039	43:12	9	16	8									
11		BANNWART Melanie	215108	57:06	4	9	9									
15		RÜEDI Nico	213101													

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	204024	TOTAL			9	TOTAL				5 min
	LÖDDING Olivier				TIME OUT			X X X					

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3	8	9
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Gekkos Gerlafingen	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	4	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				